

(1) the member's email address and fax number at work;

(2) the name of the assignee, provisional custodian and depositary of records; and

(3) the name of the person authorized to issue a copy of or extract from the member's deeds.”

6. The following is inserted after section 9:

“**9.1.** The roll of the professional orders referred to in the first paragraph of section 187 of the Professional Code contains for each of their members holding a radiology permit a note to the effect that that permit is or has already been suspended or has already been revoked.”

9.2. The roll of the professional orders referred to in the first paragraph of section 187.1 of the Professional Code contains for each of their members holding a psychotherapist's permit

(1) the date of issue of the permit;

(2) a note to the effect that the member's permit is or has already been suspended or has already been revoked; and

(3) a note to the effect that the permit holder's right to practise psychotherapy is or has already been restricted or suspended.

9.3. The roll of the Ordre professionnel des denturologistes du Québec and the Ordre professionnel des techniciens et techniciennes dentaires du Québec contains for each of their members holding a dental prosthesis laboratory management permit a note to the effect that that permit is or has already been suspended or has already been revoked.

9.4. The roll of the Ordre professionnel des optométristes du Québec contains for each member

(1) the member's number;

(2) a note to the effect that the member's permit referred to in the first or second paragraph of section 19.2 of the Optometry Act (chapter O-7) is or has already been suspended or has already been revoked.”

7. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Gouvernement du Québec

O.C. 83-2013, 6 February 2013

Professional Code
(chapter C-26)

Specialist's certificates of professional orders — Diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders — Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders

WHEREAS, under the first paragraph of section 184 of the Professional Code (chapter C-26), after obtaining the advice of the Office des professions du Québec in accordance with subparagraph 7 of the third paragraph of section 12 of the Code, and of the order concerned, the Government may, by regulation, determine the diplomas issued by the educational institutions it indicates which give access to a permit or specialist's certificate;

WHEREAS, under subparagraph 7 of the third paragraph of section 12 of the Professional Code, the Office must, before advising the Government, consult the educational institutions and the order concerned, the Fédération des cégeps in the case of a college-level diploma, and the Minister of Higher Education, Research, Science and Technology;

WHEREAS the Office carried out that consultation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 7 March 2012 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS the Government obtained the advice of the Office and that of the Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders

Professional Code
(chapter C-26, s. 184)

1. The Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders (chapter C-26, r. 2) is amended in section 2.12

(1) by inserting “de” in the French text after “général et professionnel”;

(2) by replacing “and Sherbrooke” by “, Sherbrooke and Matane general and vocational colleges, Dawson College and Collège Ellis Trois-Rivières campus.”

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

2482

Gouvernement du Québec

O.C. 96-2013, 13 February 2013

Public Contracts Act
(2012, chapter 25)

Certain contracts of Ville de Montréal

Certain contracts of Ville de Montréal

WHEREAS the Integrity in Public Contracts Act (2012, chapter 25) was assented to on 7 December 2012;

WHEREAS the Act amends in particular the Act respecting contracting by public bodies (chapter C-65.1) and other Acts respecting the municipal sector;

WHEREAS, under section 21.17 of the Act respecting contracting by public bodies, an enterprise that wishes to enter into a contract with a public body involving an expenditure equal to or greater than the amount determined by the Government or that wishes to enter into a subcontract that involves an expenditure equal to or greater than that amount and that is directly or indirectly related to the contract must obtain an authorization from the Autorité des marchés financiers;

WHEREAS, under section 573.3.3.3 of the Cities and Towns Act (chapter C-19), sections 21.17 to 21.20, 21.25, 21.34, 21.38, 21.39, 21.41, 27.6 to 27.9, 27.11, 27.13 and 27.14 of the Act respecting contracting by public bodies apply, with the necessary modifications, in respect of any municipal contract that involves an expenditure equal to or greater than the amount determined by the Government under section 21.17 of that Act and pertains to the performance of work or the supply of insurance, equipment, materials or services and, for the purposes of those sections, any such contract is deemed to be a public contract, any subcontract that involves an expenditure equal to or greater than the amount determined by the Government under section 21.17 of that Act and is directly or indirectly related to such a contract is deemed to be a public subcontract and every municipality is deemed to be a public body;

WHEREAS, under section 85 of the Integrity in Public Contracts Act, from 15 January 2013, for the purposes of section 21.17 of the Act respecting contracting by public bodies, the contracts and subcontracts to which that section applies are construction contracts and subcontracts and service contracts and subcontracts that involve an expenditure equal to or greater than \$40,000,000 and for which the award process is underway on or begins after that date;

WHEREAS, under section 86 of the Integrity in Public Contracts Act, despite the expenditure amount specified in section 85 of the Act or determined by the Government under section 21.17 of the Act respecting contracting by public bodies, the Government may, before 31 March 2016, determine that Chapter V.2 of that Act applies to groups of public contracts or subcontracts or to groups of contracts or subcontracts deemed to be public contracts or subcontracts under that Act, whether or not they are of the same category, even if they involve a lower expenditure amount and the Government may also determine special terms for the applications for authorization that enterprises must file with the Autorité des marchés financiers in respect of such contracts or subcontracts;